



UR

# فنگر پرنٹس اور یورو ڈیک

اطلاعات بمطابق یوروپین قوانین (EU) نمبر 2013/603 آرٹیکل 29 (3)، کسی تیسرے ملک کی شہریت والے یا لاوطن افراد کے لیے معلومات، جنہیں غیر قانونی طور پر کسی ممبر ملک میں رہائش پذیر ہیں۔

## متعلقہ رابطہ افسر

یوروٹیک کنٹرولر مرد/عورت، کے دفتر کا پتہ اور تفصیلات  
 Bundeskriminalamt (BKA)  
 65173 Wiesbaden  
 فون: +49 (0)611 55 0  
 فیکس: +49 (0)611 55 12141  
 www.bka.de

پناہ گزینوں کے دفتر کا پتہ اور قریبی تفصیلات  
 Bundesamt für Migration und  
 Flüchtlinge (BAMF)  
 Frankenstraße 210  
 90461 Nürnberg  
 فون: +49 (0)911 943 0  
 فیکس: +49 (0)911 943 10000  
 ای میل: service@bamf.bund.de

اگر آپ کو کسی ڈبلن ملک<sup>1</sup> میں غیر قانونی طور پر مقیم پایا جاتا ہے تو ذمہ دار افسران آپ کے فنگر پرنٹس لے سکتے ہیں، اور ان کو ”یوروٹیک“ کے فنگر پرنٹس کے ذخیرہ میں ارسال کر سکتے ہیں۔ اس کا مقصد صرف یہ دیکھنا ہے کہ کیا آپ نے اس سے پہلے پناہ کے لیے درخواست دی ہے۔ آپ کے فنگر پرنٹس کی معلومات یوروٹیک ذخیرہ معلومات میں محفوظ نہیں رکھی جائیں گی، لیکن اگر آپ نے پہلے کسی دوسرے ملک میں پناہ کے لیے درخواست دی ہے تو آپ کو اس ملک میں واپس بھیجا جا سکتا ہے۔

اگر آپ کے فنگر پرنٹس غیر معیاری ہوئیں، کیونکہ آپ نے جان بوجھ کر اپنی انگلیوں کو نقصان پہنچا کر نشانات دیئے ہیں، تب اس صورت میں آپ کے فنگر پرنٹس دوبارہ لئے جائیں گے۔

یوروٹیک ایک ایجنسی کے ذریعے کام کرتی ہے جس کا یورپی اتحاد کے تحت ”eu-LISA“ کے نام سے جانی جاتی ہے۔ اس میں محفوظ شدہ معلومات قانون کے مطابق استعمال کی جاتی ہیں۔ صرف یوروٹیک سنٹرل سسٹم میں یہ معلومات محفوظ رہتیں ہیں۔ اگر آپ مستقبل میں پناہ کی درخواست ایک دوسرے یورپی یونین کے ملک میں، یا اس ملحقہ کوئی اور ملک میں دیتے ہیں، تب اس صورت میں آپ کی فنگر پرنٹس اس ملک کو مہیا کی جاتی ہیں۔ یوروٹیک میں ذخیرہ شدہ معلومات کسی ایسے ملک یا تنظیم کو مہیا نہیں کی جائیں گی جو کہ ڈبلن ممالک کا ممبر نہ ہو۔

(1) یورپین یونین ان ممالک پر مشتمل ہے (آسٹریا، بیلجیم، بلغاریہ، کروشیا، قبرص، جمہوریہ چیک، ڈینمارک، ایسٹونیا، فن لینڈ، فرانس، جرمنی، یونان، ہنگری، آئرلینڈ، اٹلی، لیتویا، لٹھوانیا، لگزمبرگ، مالٹا، ہالینڈ، پولینڈ، پرتگال، رومانیہ، سلوواکیا، سلوونیا، اسپین، سویڈن، برطانیہ اور ان کے علاوہ ضابطہ ڈبلن سے ”وابستہ“ چار ممالک (تاروے، آئس لینڈ، سوئزرلینڈ اور لچٹن اسٹائن)۔



اگر ہم یہ سمجھتے ہیں کہ کوئی دوسرا ملک آپ کی درخواست کی جانچ پڑتال کا مجاز ہے تو اس طریقہ کار کے بارے میں آپ کو مزید تفصیلی معلومات فراہم کی جائیں گی اور یہ کہ وہ آپ اور آپ کے حقوق پر کس طرح اثر انداز ہوتا ہے۔

”میں ڈبلن طریقہ کار کے تحت ہوں - اس کا کیا مطلب ہے؟“

اطلاعات برائے پناہ گزین جو کہ ڈبلن طریقہ کار کے تحت ہیں، بمطابق یورپین قوانین (EU) نمبر 2013/604 آرٹیکل 4

### © یورپی اتحاد 2014

نقل کرنے کی اجازت ہے۔ انفرادی تصویروں کے استعمال یا نقل کے لیے حق اشاعت کے مالکان سے براہ راست اجازت طلب کرنی لازمی ہے۔